

Wtorek, 24 kwietnia 2007 r.

2.

Decyzja Parlamentu Europejskiego z dnia 24 kwietnia 2007 r. w sprawie zamknięcia ksiąg rachunkowych Europejskiej Agencji Środowiska za rok budżetowy 2005, (C6-0391/2006 — 2006/2158 (DEC))*Parlament Europejski,*

- uwzględniając końcowe roczne sprawozdanie finansowe Europejskiej Agencji Środowiska za rok budżetowy 2005 ⁽¹⁾,
- uwzględniając sprawozdanie Trybunału Obrachunkowego dotyczące końcowego rocznego sprawozdania finansowego Europejskiej Agencji Środowiska za rok budżetowy 2005 oraz odpowiedzi Agencji ⁽²⁾,
- uwzględniając zalecenie Rady z 27 lutego 2007 r. (5711/2007 – C6-0080/2007),
- uwzględniając art. 276 Traktatu WE,
- uwzględniając rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 z dnia 25 czerwca 2002 r. w sprawie rozporządzenia finansowego mającego zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich ⁽³⁾, a w szczególności art. 185 tego rozporządzenia,
- uwzględniając rozporządzenie Rady (EWG) nr 1210/90 z dnia 7 maja 1990 r. w sprawie utworzenia Europejskiej Agencji Środowiska i Europejskiej Sieci Informacji i Obserwacji Środowiska ⁽⁴⁾, a w szczególności art. 13 tego rozporządzenia,
- uwzględniając rozporządzenie Komisji (WE, Euratom) nr 2343/2002 z dnia 19 listopada 2002 r. w sprawie ramowego rozporządzenia finansowego dotyczącego organów określonych w art. 185 rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 ⁽⁵⁾, a w szczególności art. 94 tego rozporządzenia,
- uwzględniając art. 71 i załącznik V Regulaminu,
- uwzględniając sprawozdanie Komisji Kontroli Budżetowej oraz opinię Komisji Ochrony Środowiska Naturalnego, Zdrowia Publicznego i Bezpieczeństwa Żywności (A6-0103/2007),

1. odnotowuje następujące dane figurujące w końcowym rocznym sprawozdaniu finansowym Europejskiej Agencji Środowiska za lata budżetowe 2004 i 2005:

(w tysiącach EUR)

Rachunek przychodów i wydatków za lata budżetowe 2004 i 2005		
	2005	2004
Dochody		
Subwencje WE	34 970	29 658
Inne subwencje	745	1 998
Odsetki bankowe	153	126
Dochody ogółem (A)	35 868	31 782

⁽¹⁾ Dz.U. C 266 z 31.10.2006, str. 1.⁽²⁾ Dz.U. C 312 z 19.12.2006, str. 36.⁽³⁾ Dz.U. L 248 z 16.9.2002, str. 1. Rozporządzenie zmienione rozporządzeniem (WE, Euratom) nr 1995/2006 (Dz.U. L 390 z 30.12.2006, str. 1).⁽⁴⁾ Dz.U. L 120 z 11.5.1990, str. 1. Rozporządzenie zmienione rozporządzeniem (WE) nr 1641/2003 (Dz.U. L 245 z 29.9.2003, str. 1).⁽⁵⁾ Dz.U. L 357 z 31.12.2002, str. 72.

Wtorek, 24 kwietnia 2007 r.

(w tysiącach EUR)

Rachunek przychodów i wydatków za lata budżetowe 2004 i 2005		
	2005	2004
Dochody		
Wydatki z tytułu 1 ogółem		
— Płatności	13 958	12 447
— Płatności — Dochody przeznaczone na określony cel	207	2
— Środki przeniesione	510	435
— Środki przeniesione — Dochód przeznaczony na określony cel	343	66
Wydatki z tytułu 2 ogółem		
— Płatności	2 960	3 451 ⁽¹⁾
— Płatności — Dochód przeznaczony na określony cel	16	
— Środki przeniesione	896	394
— Środki przeniesione — Dochód przeznaczony na określony cel	63	0
Wydatki z tytułu 3 ogółem		
— Płatności	8 942	9 543
— Płatności — Dochód przeznaczony na określony cel	841	14
— Środki przeniesione	4 075	4 845
— Środki przeniesione — Dochód przeznaczony na określony cel	1 891	2 419
Wydatki ogółem (B)	34 702	33 616
Wynik netto za rok (A-B)	1 164	-2 822
Środki przeniesione i umorzone	373	507
Przeniesione i umorzone zwroty środków		0
Korekta przeniesienia z poprzedniego roku środków wolnych na dzień 31.12 wynikających z dochodu przeznaczonego na określony cel	2 997	0
Saldo przeniesione z poprzedniego roku budżetowego	-6 360	-4 190
Umorzony dochód przeznaczony na określony cel		98
Różnice kursowe	-7	3
Uregulowania dotyczące poprzednich lat	0	43
Saldo przeniesione na następny rok	-1 832	-6 360

Uwaga: Podane sumy nie są dokładne w związku z zastosowanymi zaokrągleniami.

Źródło: Informacje dostarczone przez Agencję; powyższa tabela przedstawia skróconą wersję danych dostarczonych przez Agencję w rocznym sprawozdaniu finansowym.

(¹) W tym 905 823 EUR z tytułu podatków od nieruchomości zapłaconych rządowi Danii. Agencja jest zdania, że kwota ta powinna zostać zrefundowana.

2. zatwierdza zamknięcie ksiąg rachunkowych Europejskiej Agencji Środowiska za rok budżetowy 2005,
3. zobowiązuje swojego Przewodniczącego do przekazania niniejszej decyzji dyrektorowi wykonawczemu Europejskiej Agencji Środowiska, Radzie, Komisji i Trybunałowi Obrachunkowemu oraz do zapewnienia jej publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej (seria L).